

Naciones Unidas
**ASAMBLEA
GENERAL**

VIGESIMO SEXTO PERIODO DE SESIONES

Documentos Oficiales



SEGUNDA COMISION, 1396a.
SESION

*Jueves 21 de octubre de 1971,
a las 15.50 horas*

NUEVA YORK

Presidente: Sr. Narciso G. REYES (Filipinas).

TEMA 12 DEL PROGRAMA

Informe del Consejo Económico y Social (capítulos III a VII, VIII (secciones A a E), IX a XIV, XXI y XXII) (continuación) (A/8403; A/C.2/L.1156)

1. El Sr. MIHAI (Rumania), en nombre de los autores, entre los que ahora figura también Malasia, presenta el proyecto de resolución A/C.2/L.1156 cuyo objeto es fomentar la asistencia y cooperación internacionales en materia de tecnología avanzada al servicio del desarrollo.

2. Durante el Segundo Decenio de las Naciones Unidas para el Desarrollo, la tecnología de computadoras será cada vez más importante para los países en desarrollo. Hace tres años, el Secretario General reconoció que la difusión y aplicación de dicha tecnología podía contribuir sensiblemente a acelerar el crecimiento económico y social de los países en desarrollo y a reducir con ello la distancia entre éstos y los países desarrollados. Hay que mantener viva la conciencia de ello a fin de activar los esfuerzos y realizar nuevos progresos.

3. Desde que la Asamblea General aprobó una resolución (2438 (XXII)) al respecto, el Secretario General ha presentado un informe titulado *La aplicación de la tecnología de computadoras al desarrollo* (E/4800) en el que no sólo recalca la importancia de la cuestión en el contexto de las actividades de las Naciones Unidas para el crecimiento económico y social de todos los países, especialmente de los que están en desarrollo, sino que hace también una serie de recomendaciones útiles a base de los criterios de los gobiernos y organizaciones que actúan dentro del sistema de las Naciones Unidas, con la asistencia de expertos competentes.

4. En consecuencia, en el párrafo dispositivo 1 del proyecto de resolución se mencionan algunas de dichas recomendaciones, especialmente las dirigidas a los gobiernos, por las que se los invita a hacer un esfuerzo en materia de cooperación internacional, y requiere que se presten los servicios y la asistencia que pueda proporcionar el sistema de las Naciones Unidas. Aunque reconoce lo justo de la petición del Consejo Económico y Social en su resolución 1571 (L) de que se prepare otro informe sobre la materia, los autores del proyecto de resolución estiman que es preciso recalcar la necesidad de pasar a aplicar las recomendaciones con la mayor rapidez posible, aunque sea en forma parcial.

5. Una de las esferas que se prestan a la cooperación entre los Estados, a la que se hace referencia en el párrafo dispositivo 2, es la capacitación teórica y práctica en materia de elaboración de datos, pues ha de permitir emplear la técnica de computadoras para acelerar el desarrollo económico y social. Es necesario establecer centros nacionales y regionales, capacitar a especialistas tales como operadores, programadores, técnicos y analistas de computadoras, así como dar publicidad a las ventajas de la tecnología de computadoras, y enseñar al personal y a la dirección a aprovechar las computadoras. También debe ayudarse a los países en desarrollo a establecer sus propias políticas de tecnología de computadoras, adecuadas a las necesidades y circunstancias nacionales. Además de la transmisión de experiencia, puede haber también una transmisión real de tecnología y un traspaso de equipo.

6. El propósito del párrafo dispositivo 3 es conceder un lugar más importante, entre las actividades de los organismos mencionados, a las actividades multilaterales destinadas a aplicar al desarrollo la tecnología de computadoras. Además de la UNESCO y de la OIT que ya han logrado resultados positivos, se invita a participar a otros organismos especializados. Además, el proyecto de resolución no descuida la contribución que las otras organizaciones intergubernamentales y no gubernamentales pueden aportar.

7. Los autores han considerado necesario incluir un párrafo aparte sobre la asistencia que pueda proporcionar el PNUD. La razón no es una actividad insuficiente del PNUD, puesto que éste ha tenido y tiene aún varios proyectos por países encaminados a crear condiciones adecuadas para facilitar el acceso a la tecnología de computadoras. El propósito del párrafo dispositivo 4 es simplemente asegurar que el PNUD dé la necesaria prioridad a las solicitudes que se hagan en la esfera de la tecnología de computadoras.

8. El párrafo dispositivo 5 se refiere a la preparación del informe pedido en la resolución 1571 (L) del Consejo Económico y Social, y recalca que debe ser dinámico y constructivo. Los autores abrigan la esperanza de que el proyecto de resolución se apruebe por unanimidad.

9. El Sr. CAVIGLIA STARICCO (Uruguay) indica que su delegación tiene gran interés en que se aplique la tecnología de computadoras al desarrollo, y está ampliamente de acuerdo con los conceptos vertidos en el primer considerando del proyecto de resolución. La referencia a la Estrategia Internacional del Desarrollo que se hace en el segundo considerando es también muy pertinente. El representante del Uruguay ha asistido recientemente a la Conferencia intergubernamental de UNISIST celebrada en París, promovida por varios organismos del sistema de las

Naciones Unidas, en la que se han estudiado los problemas de la transmisión de tecnología en el contexto del Segundo Decenio para el Desarrollo.

10. En el proyecto de resolución se menciona la resolución 1571 (L) por la que el Consejo Económico y Social invitaba al PNUD a conceder a los países en desarrollo que lo solicitaran, asistencia en lo tocante a la tecnología de computadoras. Dicha invitación aparece representada con razón en el párrafo dispositivo 4 del presente proyecto de resolución, pues la asistencia de ese tipo es necesaria dada la complejidad y el elevado costo de la tecnología de que se trata.

11. El informe del Secretario General (E/4800) contiene mucho material valioso. El representante del Uruguay desea especialmente señalar el párrafo 8 de la introducción, en el que se observa que si bien la tecnología de computadoras es un elemento importante para determinar el ritmo de la evolución tecnológica, la computadora no constituye en sí una panacea y hay que tener en cuenta todas las dificultades y repercusiones del empleo de esta clase de tecnología. Por consiguiente, es más importante que nunca que el personal esté adecuadamente capacitado, por conducto del empleo de planes regionales y subregionales de asistencia.

12. La petición que se hace en el párrafo dispositivo 5 del proyecto de resolución de que el Secretario General prepare un nuevo informe sobre la aplicación de la tecnología de computadoras al desarrollo, es también importante. Habida cuenta del hecho de que el progreso en la esfera de las computadoras implica un estado constante de cambios, la delegación del Uruguay estima conveniente insertar en el párrafo, después de las palabras “al desarrollo”, lo siguiente: “dedicado a efectuar una evaluación actualizada de lo realizado”.

13. El Sr. ARUEDE (Nigeria) atribuye gran importancia a la contribución que la tecnología de computadoras puede aportar al desarrollo, especialmente en el contexto del Segundo Decenio para el Desarrollo. En los párrafos 33 y 34 del informe E/4800 se subrayan los rápidos avances que se siguen produciendo en la esfera de las computadoras, así como que su introducción a menudo obliga a reevaluar fines y medios. La delegación de Nigeria, aunque reconoce la complejidad de las cuestiones que la materia entraña, considera que las computadoras son una valiosa ayuda para el desarrollo. Ha habido tres generaciones completas de evolución técnica en dos decenios, y si los países en desarrollo no logran beneficiarse pronto con esa rápida evolución, la distancia entre ellos y los países desarrollados se hará aún mayor.

14. El proyecto de resolución es lo suficientemente conciliatorio como para recibir pleno apoyo en la Comisión. La delegación de Nigeria preferiría que recomendasen medidas concretas para la creación de la junta consultiva internacional que se menciona en el párrafo dispositivo 1. La razón por la que el Consejo Económico y Social recomendó que se preparase otro informe es que hay falta de información general acerca de los posibles beneficios de la tecnología de computadoras, y precisamente de esas cuestiones se habría ocupado la junta consultiva si hubiera sido establecida en el actual período de sesiones de la Asamblea General. No obstante, la delegación de Nigeria ha

decidido copatrocinar el proyecto de resolución, y espera que en el vigésimo séptimo período de sesiones de la Asamblea General, después de la presentación del nuevo informe, se adopten medidas más concretas.

15. Cuando se establezca, la junta consultiva podrá proporcionar valioso asesoramiento acerca de las operaciones en general, así como acerca de los efectos del uso de computadoras en el empleo. El representante de Nigeria señala especialmente a la atención la conclusión del Grupo de Trabajo sobre la aplicación de la tecnología de computadoras al desarrollo, del Comité Asesor sobre la Aplicación de la Ciencia y la Tecnología al Desarrollo (CACT), de que el empleo de computadoras en nuevas esferas de actividad no debe desplazar al trabajo.

16. Los países en desarrollo sienten la necesidad de que exista una junta consultiva internacional a pesar de que ya haya organismos tales como la Oficina Intergubernamental de Informática — Centro Internacional de Cálculos Electrónicos (OII-CIC). El Grupo de Trabajo mencionado sugirió con razón que el futuro de la OII-CIC lo decidiera su propio órgano legislativo; no corresponde a las Naciones Unidas decidir, antes de que se establezca una junta consultiva internacional, cuáles son sus relaciones con la OII-CIC.

17. El Sr. GATES (Nueva Zelandia) apoya en general los principios contenidos en el proyecto de resolución. Es apropiado que se haya examinado a fondo el Informe del Secretario General (E/4800) en el 50º período de sesiones del Consejo Económico y Social. Dicho documento contiene mucha información técnica detallada. Ciertamente, el debate no debe repetirse en la Comisión, y el representante de Nueva Zelandia estima que no ha sido esa la intención de los autores del proyecto de resolución. Por consiguiente, no considera adecuado el último considerando. La delegación de Nueva Zelandia propone que se suprima dicho considerando y que su contenido, sin las palabras de introducción, se inserte en el párrafo dispositivo 1, en lugar de las palabras “el citado informe”.

18. Aunque su delegación apoyará el proyecto de resolución en cualquier caso, tiene reservas acerca de algunas de las recomendaciones formuladas en el informe del Secretario General, y no debe interpretarse su apoyo en el sentido de que se hayan retirado tales reservas. La delegación de Nueva Zelandia espera que el Secretario General tenga en cuenta las reservas de su delegación, así como las de otras delegaciones, cuando estudie más a fondo las recomendaciones del informe.

19. El Sr. KANKA (Checoslovaquia) dice que la expansión e intensificación de la cooperación en materia de ciencia y tecnología ofrece posibilidades considerables para fomentar el adelanto de los países en desarrollo. Entre ellas están especialmente las de transmitir información científica y técnica, patentes y licencias, realizar investigaciones conjuntas básicas y aplicadas, elaborar y probar conjuntamente nuevas técnicas, transmitir experiencia en el desarrollo de nuevos productos y prestarse asistencia mutua en lo referente a la educación y la capacitación de personal científico y técnico. Dicha cooperación es de capital importancia para promover el progreso científico y tecnológico y permitirá ahorrar material y mano de obra.

20. Checoslovaquia ha concertado acuerdos sobre cooperación científica y técnica tanto con países capitalistas avanzados como con países en desarrollo. Abriga la esperanza de que la aprobación del proyecto de resolución facilite la cooperación científica y técnica en gran escala, y de que tenga un efecto positivo para promover el desarrollo económico y social. La cooperación en materia de tecnología de computadoras es mucho más valiosa en vista de los rápidos avances que actualmente se efectúan en esa esfera.

21. Con la asistencia del PNUD, el Gobierno de Checoslovaquia estableció un centro de computadoras en Bratislava, con resultados excelentes respecto de la cooperación entre gobiernos y de la cooperación con organizaciones internacionales. Del 22 al 30 de noviembre de 1971, las Naciones Unidas celebrarán en dicho centro un seminario sobre la aplicación de la tecnología de computadoras a la administración, destinado a los países en desarrollo. El Gobierno de Checoslovaquia ofrece la cooperación del centro a todos los gobiernos interesados. En consecuencia, a su delegación le es grato copatrocinar el proyecto de resolución, que espera sea aprobado por unanimidad.

22. El Sr. BUTLER (Australia) señala que la aplicación de la tecnología de computadoras es una cuestión de preocupación para los países en desarrollo. Una de las primeras tareas que enfrenta cualquier gobierno que planea una política de desarrollo es reunir datos socioeconómicos en que pueda basarse dicha política, así como almacenar y mantener tales datos de la manera más eficiente posible. Por otra parte, la instalación de computadoras es un proceso sumamente costoso y complejo y, en consecuencia, la extensión del empleo de la tecnología de computadoras es materia adecuadísima para la cooperación internacional.

23. En lo que atañe al proyecto de resolución A/C.2/L.1156, la delegación de Australia atribuye gran importancia a las palabras del párrafo dispositivo 3 con las que se invita a todos los órganos pertinentes a fomentar en condiciones sólidas y realistas, la aplicación de la tecnología de computadoras al desarrollo. Precisamente porque las instalaciones de computadoras son tan costosas, es indispensable que toda decisión de ir hacia el sistema de computadoras no se adopte hasta después de haber hecho una evaluación sólida y realista de las circunstancias de cada caso particular. Eso se ha recalcado también en el informe E/4800.

24. Aunque en el párrafo dispositivo 1 del proyecto de resolución se desea la pronta aplicación de las recomendaciones contenidas en el informe E/4800, la delegación de Australia considera que no todas esas recomendaciones merecen igual prioridad. En el informe se hacen tres recomendaciones que, a criterio de la delegación de Australia, justifican un examen fundamental. Primero, la delegación de Australia atribuye gran importancia a la recomendación de que se realicen estudios sobre la relación de las computadoras con las condiciones del empleo en los países en desarrollo. El empleo es un problema constante y básico de la política económica y social de los países en desarrollo, y las computadoras pueden ayudarlos a ese respecto. Segundo, la delegación de Australia acoge con beneplácito la recomendación de que se trate de realzar la compatibilidad de los equipos y de la programación y documentación utilizados en varios países. Tercero, con-

cuerda con lo que se dice en el informe de que debe hacerse la tentativa de establecer relaciones de "hermanamiento" entre organizaciones de países en desarrollo y organizaciones en países desarrollados. Vínculos de ese tipo son una de las maneras obvias en que es posible transmitir tecnología avanzada a los países en desarrollo.

25. Con respecto a la recomendación de establecer una junta consultiva internacional sobre la aplicación de la tecnología de computadoras al desarrollo, que figura en el párrafo dispositivo 1 del proyecto de resolución, la delegación de Australia entiende que en el informe E/4800 se recomendó sólo que se examinara la posibilidad de establecer una junta de ese tipo. En otras palabras, la cuestión se dejó abierta, y quizá se decida que existe ya el mecanismo adecuado para promover la cooperación internacional en la esfera de las computadoras sin establecer otra junta consultiva internacional.

26. En el párrafo dispositivo 4, la delegación de Australia ve una ligera indicación del conocido criterio sectorial de encarar el desarrollo. Sin embargo, no insistirá en la cuestión, puesto que en dicho párrafo simplemente se invita al PNUD a considerar la posibilidad de prestar a los países en desarrollo asistencia adecuada en la tecnología de computadoras.

27. En lo atinente al párrafo dispositivo 5, el representante de Australia desea hacer suyo el deseo expresado por otras delegaciones de que el informe que prepare el Secretario General esté lo más actualizado posible.

28. Finalmente, indica que a su delegación le será grato apoyar el proyecto de resolución.

29. El Sr. KARKOSZKA (Polonia), al referirse al primer párrafo del preámbulo del proyecto de resolución, destaca la enorme importancia del fortalecimiento de la cooperación internacional con objeto de facilitar el acceso de todos los pueblos a las realizaciones de la ciencia y la tecnología modernas. Su delegación también considera sumamente importante el desarrollo de técnicas modernas de estadística y de planificación para fomentar el desarrollo económico de todos los países. Ello, evidentemente, exige una aplicación más amplia de la tecnología de computadoras. Finalmente, su delegación considera que el sistema de organizaciones de las Naciones Unidas y los gobiernos interesados deben cooperar para producir y utilizar computadoras con el fin de acelerar el progreso tecnológico en todo el mundo. El orador abriga la esperanza de que el proyecto de resolución sea aprobado por unanimidad.

30. El Sr. LISOV (Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas) manifiesta que su delegación cree que el proyecto de resolución es de enorme importancia para la aplicación de la ciencia y la tecnología al desarrollo. El proyecto de resolución se basa esencialmente en el equilibradísimo informe del Secretario General titulado *La aplicación de la tecnología de computadoras al desarrollo* (E/4800), que examina la experiencia adquirida en la utilización de la tecnología de computadoras al desarrollo económico y social y sugiere posibles medidas para aplicar dicha tecnología al desarrollo. Al poner de relieve los méritos del informe del Secretario General y del proyecto de resolución, el orador también desea señalar a la atención la

contribución del Grupo Especial de Expertos en Tecnología del Desarrollo, que incluyó un especialista soviético sumamente conocido en esa esfera, el Sr. Glushkov.

31. El párrafo 1 de la parte dispositiva del proyecto de resolución pide la pronta aplicación de las recomendaciones contenidas en el informe, incluso el establecimiento de una junta consultiva internacional sobre aplicación de la tecnología de computadoras al desarrollo. Por supuesto, la última recomendación tendrá consecuencias financieras. Es bien conocida la posición de la Unión Soviética sobre tales cuestiones. Sin embargo, dadas las circunstancias muy especiales del caso, su delegación puede apoyar el establecimiento de tal junta siempre que los gastos adicionales que ello acarree se cubran mediante la reasignación de fondos que ya están a disposición de la Secretaría para fines análogos, principalmente para las actividades del Grupo Especial de Expertos que ha ya mencionado el orador. En la inteligencia de que el establecimiento de la junta no va a requerir créditos presupuestarios adicionales, su delegación apoyará el proyecto de resolución.

32. El Sr. LAGOS (Chile) dice que el proyecto de resolución es de gran importancia para permitir a los países en desarrollo que pongan fin a su dependencia de los países adelantados. El Gobierno de Chile ha establecido un Instituto Nacional de Computadoras destinado a centralizar todas las actividades de computadoras. Aunque es importante para los países en desarrollo seguir el progreso de la tecnología de computadoras, es necesario también que esos países organicen cuidadosamente sus esfuerzos en esa esfera para obtener los máximos beneficios del desarrollo. Por esa razón, su delegación ha copatrocinado el proyecto de resolución que tiene la Comisión ante sí, y que espera será aprobado por unanimidad.

33. La tecnología de computadoras debe aplicarse al desarrollo por medio de instituciones nacionales, apoyadas en caso necesario por una junta consultiva internacional o algún órgano similar. El orador está de acuerdo con el representante del Uruguay en que el informe mencionado en el párrafo 5 de la parte dispositiva ha de estar lo más actualizado posible, pues la tecnología de computadoras es una esfera que evoluciona con suma rapidez. Es vital disminuir la creciente brecha en materia tecnológica que existe entre los países en desarrollo y los desarrollados, y la cooperación internacional en la esfera de las computadoras aumentará la confianza de los países en desarrollo en el sistema internacional.

34. El Sr. DUNN (Estados Unidos de América) dice que su Gobierno está extremadamente interesado en la cuestión de la aplicación de la tecnología de computadoras al desarrollo, que considera como medio sumamente eficaz para alcanzar la transmisión de la tecnología de los países desarrollados a los países en desarrollo y lograr los objetivos de la Estrategia Internacional para el Segundo Decenio para el Desarrollo. Por lo tanto, su delegación está de acuerdo en general con el proyecto de resolución. Sin embargo, no está convencida de la necesidad del nuevo informe mencionado en el párrafo 5 de la parte dispositiva, cuando se está preparando un informe análogo de conformidad con las disposiciones de la resolución 1571 (L) del Consejo Económico y Social. Aunque el orador toma nota de las indicaciones dadas por el representante del Uruguay relativas

al posible contenido del nuevo informe, aún tiene algunas dudas acerca de la necesidad de dos documentos distintos, que se han de presentar casi uno tras otro.

35. Con respecto al párrafo 1 de la parte dispositiva, el orador manifiesta que su Gobierno no está de acuerdo en todas las recomendaciones contenidas en el informe y especialmente en la relativa al establecimiento de una junta consultiva internacional. El orador cree que las organizaciones existentes pueden realizar la labor que se trata de confiar a tal junta. Además, antes de adoptar una decisión definitiva hay que pedir la opinión de la ONUDI, la UNESCO, el PNUD y otras organizaciones acerca de las formas de aplicar la tecnología de computadoras al desarrollo. Por lo tanto, el apoyo de su delegación al proyecto de resolución no debe considerarse como indicación anticipada de su posición definitiva respecto del establecimiento de una junta consultiva internacional. Pese a esas dudas, el orador tiene la esperanza de que se apruebe por unanimidad el proyecto de resolución.

36. El Sr. HEMANS (Reino Unido) dice que el proyecto de resolución, en cierta medida, pone fin a las dudas de su delegación respecto de algunos pasajes contenidos en el informe E/4800. Una duda se plantea acerca de la propuesta de establecer una junta consultiva internacional sobre aplicación de la tecnología de computadoras al desarrollo. Dada la amplia gama de actividades en que ya están empeñadas las Naciones Unidas y otras entidades, en la esfera de la elaboración automática de datos, es vital efectuar adecuadamente un examen a fondo de tales actividades antes de adoptar la decisión de establecer otro órgano en las Naciones Unidas. A diferencia de la delegación soviética, la preocupación de su delegación no se vincula concretamente con todos los aspectos financieros de la cuestión. Su delegación teme que una nueva junta consultiva internacional tienda a basarse en los servicios e instalaciones existentes, más bien que a promover la racionalización y, en consecuencia, el empleo más efectivo de los recursos existentes. Su delegación tiene presente el propuesto papel coordinador de la Junta Interorganizacional para Sistemas de Información y Actividades Conexas y el Centro Internacional de Cálculos Electrónicos, que no se mencionan en el informe. No quedará demostrada la necesidad de establecer una junta consultiva internacional mientras no se examine la cuestión de la mejor manera de coordinar la labor que ya se está efectuando en la esfera.

37. El Sr. NONOYAMA (Japón) dice que su delegación reconoce la importancia siempre creciente de fomentar la cooperación internacional en la aplicación de la tecnología de computadoras al desarrollo. El Consejo Económico y Social puede seguir examinando la cuestión del establecimiento de una junta consultiva internacional. Su delegación apoya totalmente el proyecto de resolución y espera que sea aprobado por unanimidad.

38. El Sr. BRADLEY (Argentina) dice que la tecnología de computadoras es un asunto de gran importancia para los países en desarrollo. Sin embargo, en razón de los elevados costos y las dificultades técnicas inherentes, algunos tienen pocas instalaciones de computadoras y algunos no tienen ninguna. En los países avanzados, por otra parte, se utilizan ampliamente las computadoras para fines variados, que van desde las operaciones bancarias hasta la astrología. Su

delegación apoya sin reservas el proyecto de resolución, del que desea pasar a ser copatrocinadora.

39. El Sr. DELPREE-CRESPO (Guatemala) manifiesta que la tecnología de computadoras hizo posible un progreso científico y tecnológico sin precedentes que abarca, prácticamente, todos los aspectos de la civilización. Además, tiene todavía muchas posibilidades e indudablemente ayudará a acelerar el desarrollo de todos los países. Por lo tanto, su delegación recibirá con beneplácito información sobre otros acontecimientos ocurridos en dicha esfera y votará a favor del proyecto de resolución.

40. El Sr. MOBARAK (Líbano) dice que la tecnología de computadoras tiene un papel esencial que desempeñar para reducir las disparidades existentes entre los países en desarrollo y los desarrollados, dado que tantas aplicaciones de las computadoras tienen un efecto directo en algunas de las principales facetas del proceso del desarrollo. Obviamente, las computadoras se seleccionarán sobre la base de las necesidades de cada país.

41. La resolución 2458 (XXIII) de la Asamblea General reconoce que las Naciones Unidas pueden promover la cooperación internacional en la esfera de la tecnología de computadoras. Su delegación está de acuerdo en que el sistema de las Naciones Unidas adopte nuevas medidas para apoyar los esfuerzos de los Estados para la utilización de computadoras, a fin de acelerar su desarrollo económico y social. El informe sobre la aplicación de la tecnología de computadoras al desarrollo (E/4800) facilita valiosa información acerca de la importancia de establecer directrices nacionales para la aplicación de la tecnología de computadoras y la instrucción y capacitación de personal calificado, y destaca la necesidad de disponer de más información sobre instalaciones y aplicaciones de computadoras en los países en desarrollo. Antes de adquirir las computadoras, hay que examinar la disponibilidad de personal y su efecto sobre la economía y el empleo nacionales.

42. Será sumamente conveniente que el PNUD considere la posibilidad de prestar a los países en desarrollo que la pidan la asistencia adecuada en la esfera de la tecnología de computadoras. Las consideraciones que anteceden impulsaron a la delegación del Líbano a copatrocinar el proyecto de resolución adoptado luego como resolución 1571 (L) del Consejo Económico y Social en su momento y la han impulsado ahora a copatrocinar el proyecto de resolución que se examina en este momento.

43. El Sr. WOLTE (Australia) manifiesta que una conferencia europea, que se ha de celebrar en Austria en abril de 1972, examinará el tema de la elaboración de medidas y normas unificadas para evaluar datos objetivamente.

44. El proyecto de resolución que tiene ante sí la Comisión proporciona una base excelente para adoptar medidas de coordinación en la esfera de la tecnología de computadoras, y el nuevo informe que se pide en el párrafo 5 de la parte dispositiva — acerca del cual el orador conviene con el representante del Uruguay en que debe ser un documento actualizado — facilitará las futuras actividades de las Naciones Unidas en esa esfera.

45. El Sr. OSORIO (México) dice que algunas de las preocupaciones de las delegaciones de los Estados Unidos y de la Unión Soviética relativas a las consecuencias financieras del párrafo 5 de la parte dispositiva deben haberse disipado con la enmienda del Uruguay, puesto que la Secretaría puede utilizar el informe E/4800 como base para el nuevo informe.

46. El Sr. PEAL (Liberia) dice que la tecnología de computadoras, que exige gastos substanciales, puede ayudar a acelerar el progreso de los países en desarrollo. Ya se ha introducido en la Dirección de Energía de Liberia un sistema electrónico de contabilidad y los resultados son alentadores.

47. El Sr. FAROOQ (Paquistán) manifiesta, en apoyo del proyecto de resolución, que una junta consultiva internacional ha de permitir a los países en desarrollo obtener beneficios máximos de la tecnología de computadoras. El Centro Internacional de Cálculos Electrónicos desempeñará un papel importante prestando servicios de capacitación a los países en desarrollo. El orador también espera más ayuda de los países desarrollados.

48. Al Sr. ABHYANKAR (India) le complace que los representantes de los países en desarrollo hayan desvanecido la creencia tan difundida de que la tecnología de computadoras es demasiado compleja para ser aplicable a sus necesidades auténticas. Las computadoras proporcionan mejores métodos para hacer frente a los problemas de organización y gestión; contribuyen al establecimiento de bases de datos estadísticos y ofrecen enormes posibilidades en programas de instrucción de distintas clases. Su delegación se congratulará especialmente de todo progreso en la aplicación mencionada en último término.

49. La India está utilizando ampliamente la tecnología de computadoras en muchas esferas, incluso la aplicación económica, y en algunos órganos especializados, tales como el Departamento de Energía Atómica, que ha iniciado estudios de computadoras sobre las redes regionales de electricidad. Las computadoras también pueden aplicarse a la planificación de la producción, especialmente a medida que aumenta la capacidad industrial de los países en desarrollo.

50. Es de esperar que la cooperación internacional ayude a superar las dificultades que han dificultado la afluencia de la tecnología de computadoras a los países en desarrollo. Su delegación atribuye especial importancia a la actividad regional en dicha esfera y considera que el establecimiento de un centro regional de computadoras en la India dará a los países vecinos una capacidad de cálculo electrónico muy superior a la que cualquiera de ellos pueda esperar adquirir por sí mismo.

51. El Sr. MIHAL (Rumania) anuncia que el Uruguay se ha sumado a la lista de patrocinadores del proyecto de resolución y ha convenido en que la cuestión de su enmienda quedará cubierta si la palabra "nuevo" en el párrafo 5 de la parte dispositiva se reemplaza con la palabra "actualizado". A la luz de las observaciones del representante de Nueva Zelandia, los patrocinadores han decidido reemplazar las palabras "*Habiendo examinado*" en el

séptimo párrafo del preámbulo, por las palabras “*Teniendo presente*”.

52. El debate sobre el proyecto de resolución ha destacado la gran importancia que los países en desarrollo atribuyen a la tecnología de computadoras. La aplicación del párrafo 5 de la parte dispositiva garantizará que se siga examinando la cuestión de establecer una junta consultiva internacional.

53. El Sr. GATES (Nueva Zelanda) dice que su delegación está de acuerdo en que se reemplace la enmienda que había

propuesto por la revisión del séptimo párrafo del preámbulo hecha por los patrocinadores.

54. El PRESIDENTE invita a la Comisión a votar sobre el proyecto de resolución A/C.2/L.1156 con las enmiendas introducidas.

Por aclamación el proyecto de resolución queda aprobado con las enmiendas introducidas.

Se levanta la sesión a las 17.50 horas.